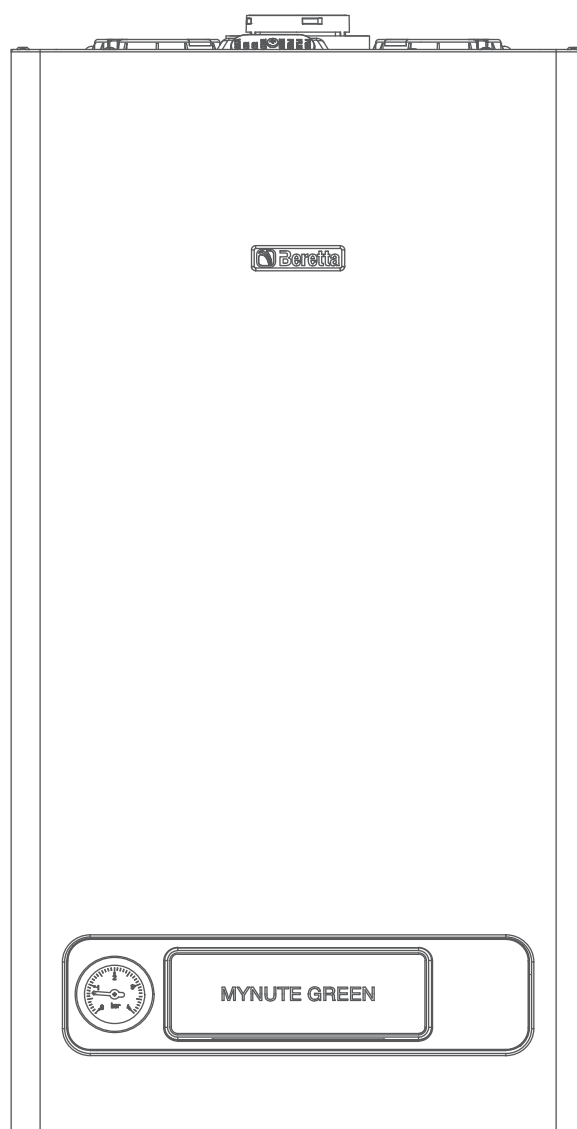


Mynute Green E C.S.I. / R.S.I. - Mynute Boiler Green B.S.I. E Murale condensing



Sommario

Guida al capitolato	4
Dati tecnici	6
Descrizione e installazione	13
Aspirazione aria e scarico fumi	19
Accessori	23

Guida al capitolato



Mynute Green E C.S.I. / R.S.I.

caldaia murale a condensazione per riscaldamento ambiente e produzione istantanea di acqua calda sanitaria (mod. C.S.I.)
 modulazione elettronica continua della potenza
 circolatore modulante basso consumo ($EEL \leq 0,20$)
 modificabile fino a 7 m di prevalenza
 possibilità di intubare canne fumarie con l'apposita fumisteria $\varnothing 60$ mm in PP e $\varnothing 50$ mm in PP
 basse emissioni inquinanti: classe 6 (UNI EN 15502-1/15)
 scambiatore condensante in alluminio ad alta portata e ad accesso frontale

Caldaia	Beretta
Modelli	Mynute Green E 25 C.S.I. Mynute Green E 30 C.S.I. Mynute Green E 30 R.S.I.
CE N°	0476
Pin N°	0476CQ1376
Apparecchio di tipo	Camera stagna tiraggio forzato B23P-B53P-C13/C13x-C33/ C33x-C43/C43x-C53/C53x-C63/ C63x-C83/C83x-C93/C93x
Potenza	25 kW (25 C.S.I.) 30 kW (30 C.S.I.) 30 kW (30 R.S.I.)
Categoria gas	II2H3P
Classe di emissioni NOx	6 (UNI EN 15502-1/15)



Mynute Boiler Green B.S.I. E

caldaia murale combinata a condensazione per riscaldamento e produzione di acqua calda sanitaria con bollitore ad accumulo
 modulazione elettronica continua della potenza
 circolatore modulante basso consumo ($EEL \leq 0,20$)
 modificabile fino a 7 m di prevalenza
 bollitore in acciaio inox da 45 litri (mod. 25 kW) o 60 litri (mod. 35 kW), con anodo al magnesio
 basse emissioni inquinanti: classe 6 (UNI EN 15502-1/15)
 scambiatore condensante in alluminio ad alta portata e ad accesso frontale

Caldaia	Beretta
Modelli	Mynute Boiler Green 25 B.S.I. E Mynute Boiler Green 35 B.S.I. E
CE N°	0476
Pin N°	0476CQ1376
Apparecchio di tipo	Camera stagna tiraggio forzato B23P-B53P-C13/C13x-C33/ C33x-C43/C43x-C53/C53x-C63/ C63x-C83/C83x-C93/C93x
Potenza	25 kW (25 B.S.I. E) 34,6 kW (35 B.S.I. E)
Categoria gas	II2H3P
Classe di emissioni NOx	6 (UNI EN 15502-1/15)

Guida al capitolato

Caratteristiche

- Visualizzatore digitale che segnala la temperatura di funzionamento e i codici allarme.
- Bruciatore a premiscelazione e a bassa emissione.
- Sistema di regolazione del rapporto aria-gas con gestione pneumatica.
- Scheda a microprocessore che controlla ingressi, uscite e gestione allarmi.
- Modulazione elettronica di fiamma continua in sanitario e in riscaldamento.
- Accensione elettronica con controllo a ionizzazione di fiamma.
- Ventilatore in corrente continua controllato da contagiri a effetto Hall.
- Stabilizzatore di pressione gas incorporato.
- Sonde NTC per il controllo temperature di mandata e di ritorno del primario.
- Sonda NTC per il controllo temperatura dell'acqua sanitaria (modelli C.S.I. e B.S.I.).
- Doppio dispositivo per la separazione e lo spurgo automatico dell'aria
- By-pass automatico per circuito riscaldamento.
- Valvola a 3 vie con attuatore elettrico.
- Scambiatore per la preparazione dell'acqua sanitaria in acciaio inox saldobrasato con dispositivo anticalcare (mod. C.S.I.).
- Rubinetto di riempimento dell'impianto di riscaldamento (modelli C.S.I. e B.S.I.).
- Vaso d'espansione da 8/9/10 litri (mod. 25/30/35 kW).
- Circolatore modulante a basso consumo ($EEL \leq 0,20$) con prevalenza modificabile fino a 7 metri.
- Pressostato acqua.
- Idrometro visualizzazione pressione acqua riscaldamento.
- Dispositivo antibloccaggio del circolatore.
- Camera di combustione a tenuta stagna rispetto all'ambiente.
- Valvola gas elettrica a doppio otturatore che comanda il bruciatore.
- Funzione preriscaldamento dello scambiatore sanitario per ridurre i tempi di attesa dell'acqua calda sanitaria (mod. C.S.I.).
- Autodiagnostica per segnalazione pulizia scambiatore primario.

Sicurezze

- Termostato limite acqua che controlla i surriscaldamenti dell'apparecchio, garantendo una perfetta sicurezza a tutto l'impianto.
- Sonda fumi: interviene ponendo la caldaia in stato di arresto di sicurezza se la temperatura dei prodotti della combustione supera la massima temperatura di esercizio dei condotti di evacuazione.
- Valvola di sicurezza a 3 bar sull'impianto di riscaldamento.
- Controllo da microprocessore della continuità delle sonde con segnalazione su display di eventuali anomalie.
- Sifone scarico condensa con galleggiante che impedisce la fuoriuscita dei fumi.
- Sensore di livello condensa che interviene bloccando la caldaia nel caso in cui il livello di condensa all'interno dello scambiatore superi il limite consentito.
- Funzione antigelo di primo livello (adatto per installazioni interne) funzionante anche con caldaia in stand-by che si attiva quando la temperatura dell'acqua scende sotto i 5 °C.
- Diagnosi mancanza di circolazione effettuata attraverso la comparazione delle temperature lette dalle sonde di mandata e ritorno.
- Diagnosi mancanza acqua effettuata attraverso il pressostato acqua.
- Sistema di sicurezza evacuazione fumi insito nel principio di funzionamento pneumatico della valvola gas.
- Diagnosi sovratemperatura effettuata sia sulla mandata che sul ritorno con doppia sonda (temperatura limite 95 °C).
- Antilegionella (B.S.I. E): la legionella è una malattia che può essere contratta aspirando delle piccole gocce d'acqua (aerosol) che contengono il bacillo della legionella (il batterio si trova in natura nei laghi e nei fiumi di tutto il mondo). La decimazione del batterio si ottiene portando l'acqua stoccata ad una temperatura superiore a 50/55 °C. È quindi consigliabile che almeno ogni 2/3 giorni si posizioni la manopola di selezione della temperatura dell'acqua sanitaria in corrispondenza del massimo, portando la temperatura dell'acqua stoccata a 63 °C e mantenendo questa temperatura per un tempo minimo di 5 minuti.

Predisposizioni

- Predisposizione per termostato di sicurezza per impianti a bassa temperatura.
- Predisposizione per il collegamento con sonda esterna per termoregolazione.
- Predisposizione per termostato ambiente o programmatore orario.
- Predisposizione per collegamento di comando a distanza con relative segnalazioni d'allarme.

Conformità

- Regolamento (UE) 2016/426 in materia di apparecchi a gas.
- Direttiva Rendimenti 92/42/CEE.
- Direttiva Compatibilità Elettromagnetica 2014/30/UE.
- Direttiva Bassa Tensione 2014/35/UE.
- Direttiva 2009/125/CE Progettazione ecocompatibile dei prodotti connessi all'energia.
- Direttiva 2010/30/UE Indicazione del consumo di energia mediante etichettatura.
- Regolamento Delegato (UE) N. 811/2013.
- Regolamento Delegato (UE) N. 813/2013.
- Regolamento Delegato (UE) N. 814/2013.

Dati tecnici

Tabella dati tecnici (Certificati da Istituto Gastec)

Descrizione		Unità	Mynute Green E			Mynute Boiler Green	
			25 C.S.I.	30 C.S.I.	30 R.S.I.	25 B.S.I. E	35 B.S.I. E
Riscaldamento	Portata termica nominale	kW kcal/h	20,00 17200	25,00 21500	25,00 21500	25,00 21500	34,60 29756
	Potenza termica nominale (80-60 °C)	kW kcal/h	19,64 16890	24,48 21049	24,48 21049	24,50 21070	33,74 29012
	Potenza termica nominale (50-30 °C)	kW kcal/h	21,14 18180	26,50 22790	26,50 22790	26,25 22575	36,50 31393
	Portata termica ridotta	kW kcal/h	6,00 5160	6,00 5160	6,00 5160	6,00 5160	3,50 3010
	Potenza termica ridotta (80-60 °C)	kW kcal/h	5,87 5052	5,87 5052	5,87 5052	5,89 5067	3,41 2929
	Potenza termica ridotta (50-30 °C)	kW kcal/h	6,44 5537	6,44 5537	6,44 5537	6,48 5573	3,71 3188
Sanitario	Portata termica nominale	kW kcal/h	25,00 21500	30,00 25800	-	25,00 21500	34,60 29756
	Potenza termica nominale (valore medio tra varie condizioni di funzionamento in sanitario)	kW kcal/h	25,00 21500	30,00 25800	-	25,00 21500	34,60 29756
	Portata termica ridotta	kW kcal/h	6,00 5160	6,00 5160	-	6,00 5160	3,50 3010
	Potenza termica ridotta (valore medio tra varie condizioni di funzionamento in sanitario)	kW kcal/h	6,00 5160	6,00 5160	-	6,00 5160	3,50 3010
Categoria			II2H3P	II2H3P	II2H3P	II2H3P	II2H3P
Paese di destinazione			IT	IT	IT	IT	IT
Tensione di alimentazione		V - Hz	230 - 50	230 - 50	230 - 50	230 - 50	230 - 50
Grado di protezione		IP	X5D	X5D	X5D	X5D	X5D
Esercizio riscaldamento							
Pressione massima		bar	3	3	3	3	3
Temperatura massima		°C	90	90	90	90	90
Pressione minima per funzionamento		bar	0,25 - 0,45	0,25 - 0,45	0,25 - 0,45	0,25 - 0,45	0,25 - 0,45
Campo di selezione della temperatura acqua riscaldamento		°C	da 20/45 a 40/80	da 20/45 a 40/80	da 20/45 a 40/80	da 20/45 a 40/80	da 20/45 a 40/80
Capacità vaso d'espansione a membrana		l	8	9	9	8	10
Precarica vaso di espansione		bar	1	1	1	1	1
Esercizio sanitario							
Pressione massima		bar	6	6	-	8	8
Pressione minima		bar	0,2	0,2	-	-	-
Quantità di acqua calda con:							
ΔT 25 K		l/min	14,3	17,2	-	14,3	19,8
ΔT 30 K		l/min	11,9	14,3	-	11,9	16,5
ΔT 35 K		l/min	10,2	12,3	-	10,2	14,2
Portata minima acqua sanitaria		l/min	2	2	-	-	-
Campo di selezione della temperatura acqua sanitaria		°C	37 - 60	37 - 60	-	37 - 60	37 - 60
Regolatore di flusso		l/min	11	13	-	11	15

Dati tecnici

Descrizione	Unità	Mynute Green E			Mynute Boiler Green	
		25 C.S.I.	30 C.S.I.	30 R.S.I.	25 B.S.I. E	35 B.S.I. E
Pressione gas						
Pressione nominale gas metano (G20)	mbar	20	20	20	20	20
Pressione nominale gas propano (G31)	mbar	37	37	37	37	37
Collegamenti idraulici						
Entrata - uscita riscaldamento	Ø mm	3/4"	3/4"	3/4"	3/4"	3/4"
Entrata - uscita sanitario	Ø mm	1/2"	1/2"	-	1/2"	1/2"
Entrata gas	Ø mm	3/4"	3/4"	3/4"	3/4"	3/4"
Dimensioni caldaia						
Altezza	mm	780	780	780	940	940
Larghezza	mm	400	400	400	600	600
Profondità	mm	358	358	358	450	450
Peso caldaia	kg	38	38	38	61	64
Prestazioni ventilatore						
Prevalenza residua tubi concentrici 0,85 m	Pa	50	60	60	45	60
Prevalenza residua tubi separati 0,5 m	Pa	80	100	100	96	195
Prevalenza residua caldaia senza tubi	Pa	90	110	110	120	199
Tubi scarico fumi concentrici Ø 60-100 mm						
Lunghezza massima	m	7,85	7,85	7,85	7,85	7,85
Perdita per l'inserimento di una curva 45° / 90°	m	1,3 / 1,6	1,3 / 1,6	1,3 / 1,6	1,3 / 1,6	1,3 / 1,6
Diametro foro di attraversamento muro	mm	105	105	105	105	105
Tubi scarico fumi concentrici Ø 80-125 mm						
Lunghezza massima senza flangia	m	14,85	14,85	14,85	14,85	14,85
Perdita per l'inserimento di una curva 45° / 90°	m	1 / 1,5	1 / 1,5	1 / 1,5	1 / 1,5	1 / 1,5
Diametro foro di attraversamento muro	mm	130	130	130	130	130
Tubi scarico fumi separati Ø 80 mm						
Lunghezza massima	m	53 + 53	42 + 42	42 + 42	36 + 36	40 + 40
Perdita per l'inserimento di una curva 45° / 90°	m	1 / 1,5	1 / 1,5	1 / 1,5	1 / 1,5	1 / 1,5
Installazione B23P-B53P Ø 80 mm						
Lunghezza massima di scarico	m	80	80	80	60	60

Dati tecnici

Tabella legge 10

Descrizione	Unità	Mynute Green E			Mynute Boiler Green	
		25 C.S.I.	30 C.S.I.	30 R.S.I.	25 B.S.I. E	35 B.S.I. E
Potenza termica massima riscaldamento						
Utile (80-60 °C)	kW	19,64	24,48	24,48	24,50	33,74
Utile (50-30 °C)	kW	21,14	26,50	26,50	26,25	36,50
Focolare	kW	20,00	25,00	25,00	25,00	34,60
Potenza termica minima						
Utile (80-60 °C)	kW	5,87	5,87	5,87	5,89	3,41
Utile (50-30 °C)	kW	6,44	6,44	6,44	6,48	3,71
Focolare	kW	6,00	6,00	6,00	6,00	3,50
Rendimenti						
Utile Pn max (80-60 °C)	%	98,2	97,9	97,9	98,0	97,5
Utile Pn min (80-60 °C)	%	97,9	97,9	97,9	98,2	97,3
Utile Pn max (50-30 °C)	%	105,7	106,0	106,0	105,0	105,5
Utile Pn min (50-30 °C)	%	107,3	107,3	107,3	108,0	105,9
Utile 30% (30 °C ritorno)	%	109,6	109,6	109,6	107,1	108,0
Valori a Pn. Max.						
Perdite al camino a bruciatore acceso	%	1,48	1,81	1,81	1,73	2,30
Perdite al mantello a bruciatore acceso	%	0,32	0,29	0,29	0,27	0,20
Perdite al camino a bruciatore spento	%	0,14	0,11	0,11	0,11	0,08
Perdite al mantello a bruciatore spento	%	0,09	0,07	0,07	0,12	0,04
Valori a Pn. Min.						
Perdite al camino a bruciatore acceso	%	1,16	1,16	1,16	0,86	1,23
Classe NOx (UNI EN 15502-1/15)		6	6	6	6	6
Valori di emissioni a portata max e min gas G20 *						
Massimo						
CO s.a. inferiore a	p.p.m.	160	190	190	145	180
CO ₂	%	9,0	9,0	9,0	9,0	9,0
NOx s.a. inferiore a	p.p.m.	40	40	40	35	35
Temperatura fumi	°C	63	65	65	79	74
Minimo						
CO s.a. inferiore a	p.p.m.	25	25	25	45	105
CO ₂	%	9,0	9,0	9,0	9,5	9,5
NOx s.a. inferiore a	p.p.m.	40	40	40	30	15
Temperatura fumi	°C	60	60	60	57	62
Potenza elettrica bruciatore / ventilatore	W	37	51	51	40	68
Potenza elettrica pompa	W	51	51	51	51	51
Potenza elettrica totale	W	88	102	102	91	119

* Verifica eseguita con tubo concentrico Ø 60-100 mm, lunghezza 0,85 m, temperature acqua 80-60 °C.

Tabella verifica tiraggio canne fumarie

Mynute Green E C.S.I.

Descrizione	Unità	Mynute Green E					
		25 C.S.I.		30 C.S.I.		30 R.S.I.	
Portate riscaldamento		G20	G31	G20	G31	G20	G31
Portata aria riscaldamento	Nm³/h	24,298	24,819	30,372	31,024	30,372	31,024
Portata fumi riscaldamento	Nm³/h	26,304	26,370	32,880	32,963	32,880	32,963
Portata massica fumi max riscaldamento	g/s	9,086	9,297	11,357	11,621	11,357	11,621
Portata massica fumi min riscaldamento	g/s	2,726	2,789	2,726	2,789	2,726	2,789
Portate sanitario		G20	G31	G20	G31	G20	G31
Portata aria sanitario	Nm³/h	30,372	31,024	36,447	37,228	-	-
Portata fumi sanitario	Nm³/h	32,880	32,963	39,456	39,555	-	-
Portata massica fumi max sanitario	g/s	11,357	11,621	13,629	13,946	-	-
Portata massica fumi min sanitario	g/s	2,726	2,789	2,726	2,789	-	-

Dati tecnici

Mynute Boiler Green B.S.I. E

Descrizione	Unità	Mynute Boiler Green			
		25 B.S.I. E		35 B.S.I. E	
Portate riscaldamento		G20	G31	G20	G31
Portata aria riscaldamento	Nm³/h	31,237	31,485	42,035	42,937
Portata fumi riscaldamento	Nm³/h	33,744	33,416	45,506	45,620
Portata massica fumi max riscaldamento	g/s	11,320	11,780	15,718	16,084
Portata massica fumi min riscaldamento	g/s	2,580	2,700	1,517	2,882
Portate sanitario		G20	G31	G20	G31
Portata aria sanitario	Nm³/h	31,237	31,485	42,035	42,937
Portata fumi sanitario	Nm³/h	33,744	33,416	45,506	45,620
Portata massica fumi max sanitario	g/s	11,320	11,780	15,718	16,084
Portata massica fumi min sanitario	g/s	2,580	2,700	1,517	2,882

Tabella dati tecnici regolamenti ErP

Parametro	Simbolo	Unità	Mynute Green E			Mynute Boiler Green	
			25 C.S.I.	30 C.S.I.	30 R.S.I.	25 B.S.I. E	35 B.S.I. E
Classe di efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente			A	A	A	A	A
Classe di efficienza energetica di riscaldamento dell'acqua			A	A	-	A	A
Potenza nominale riscaldamento	Pn	kW	20	24	24	25	34
Efficienza energetica stagionale del riscaldamento d'ambiente	ηs	%	94	94	94	92	92
Potenza termica utile							
Alla potenza termica nominale e a un regime di alta temperatura (*)	P4	kW	19,6	24,5	24,5	24,5	33,7
Al 30% della potenza termica nominale e a un regime di bassa temperatura (**)	P1	kW	6,6	8,2	8,2	8,0	11,2
Efficienza							
Alla potenza termica nominale e a un regime di alta temperatura (*)	η4	%	88,4	88,2	88,2	88,8	87,9
Al 30% della potenza termica nominale e a un regime di bassa temperatura (**)	η1	%	98,7	98,7	98,7	96,4	97,3
Consumi elettrici ausiliari							
A pieno carico	elmax	W	28,0	37,0	37,0	40,0	68,0
A carico parziale	elmin	W	10,1	12,8	12,8	13,7	22,1
In modalità Standby	PSB	W	2,4	2,4	2,4	2,4	2,4
Altri parametri							
Perdite termiche in modalità standby	Pstby	W	45,0	45,0	45,0	58,0	42,0
Consumo energetico annuo	QHE	GJ	60	75	75	48	58
Livello della potenza sonora all'interno	LWA	dB	49	51	51	53	52
Emissioni di ossidi d'azoto	NOx	mg/kWh	26	24	24	35	24
Acqua calda sanitaria							
Profilo di carico dichiarato			XL	XL	-	XL	XL
Consumo giornaliero di energia elettrica	Qelec	kWh	0,183	0,183	-	0,183	0,345
Consumo annuo di energia elettrica	AEC	kWh	40	40	-	40	76
Efficienza energetica di riscaldamento dell'acqua	ηwh	%	85	85	-	83	81
Consumo giornaliero di combustibile	Qfuel	kWh	22,687	22,893	-	23,579	23,814
Consumo annuo di combustibile	AFC	GJ	17	17	-	18	18

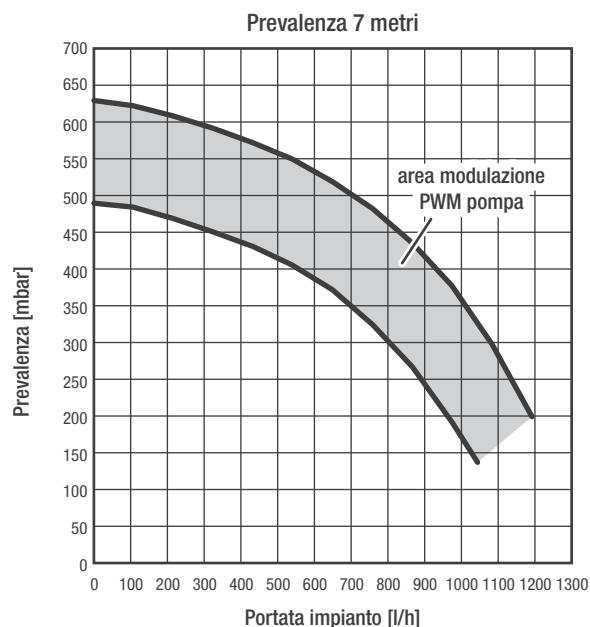
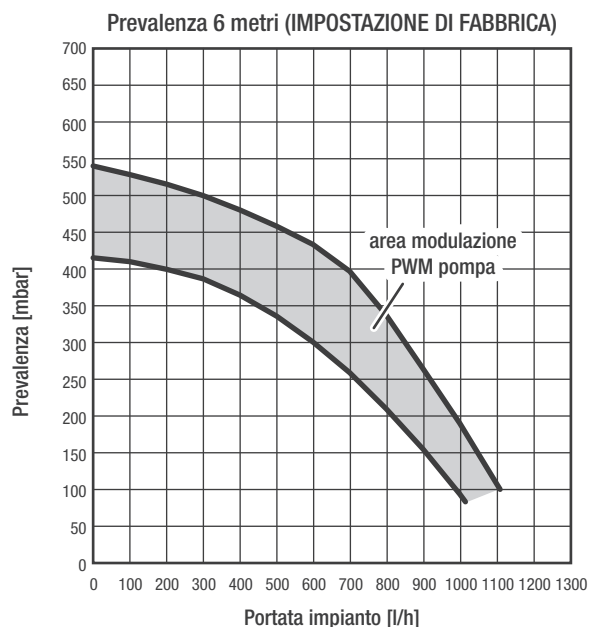
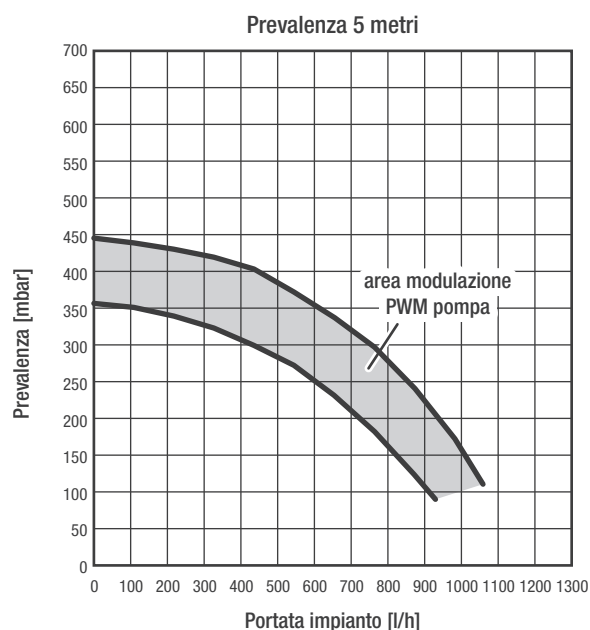
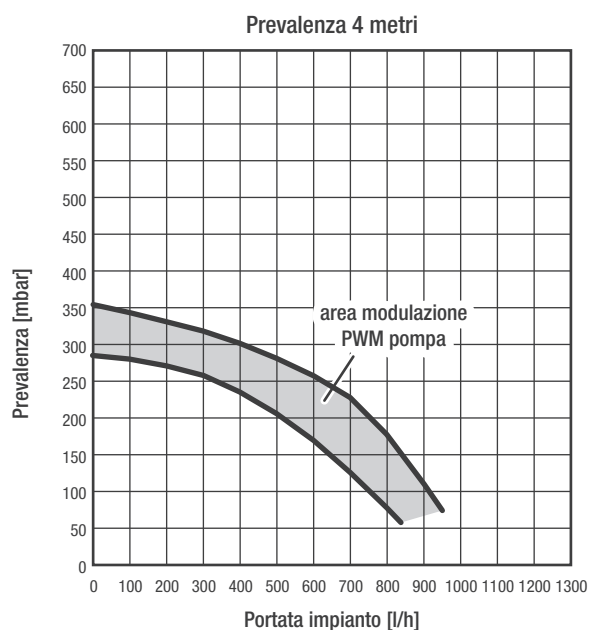
(*) Regime di alta temperatura: 60 °C al ritorno e 80 °C alla mandata della caldaia.

(**) Regime di bassa temperatura: temperatura di ritorno 30 °C.

Dati tecnici

Grafici prevalenza residua disponibile all'impianto

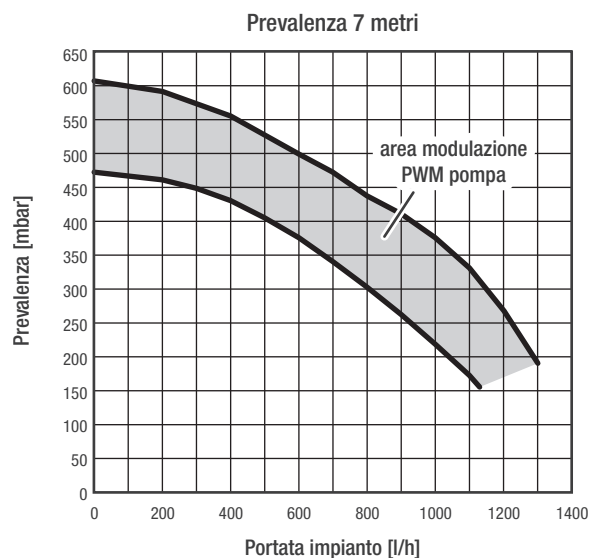
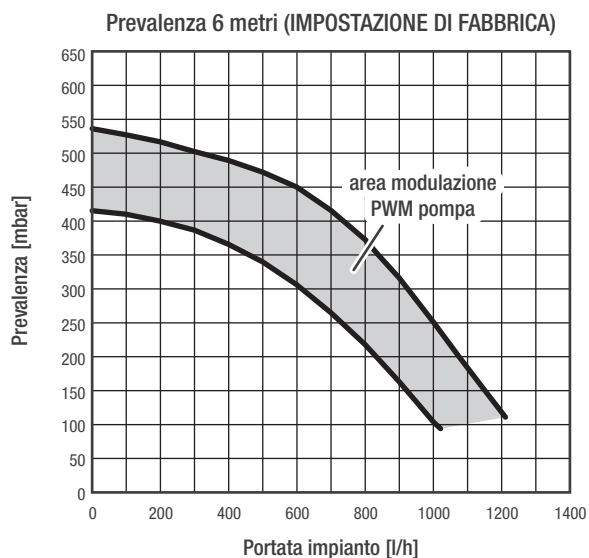
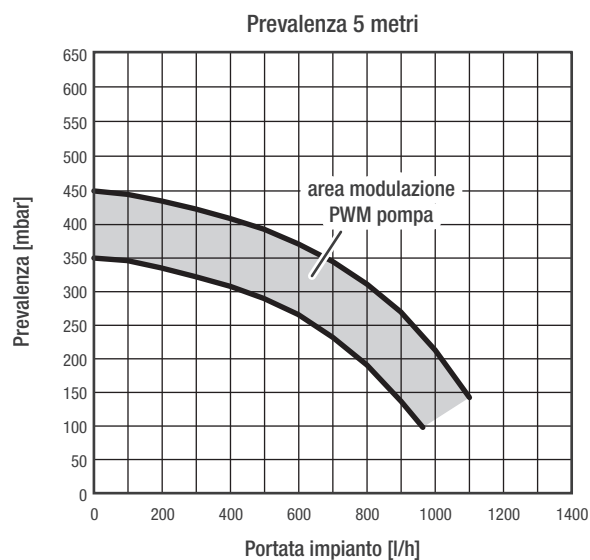
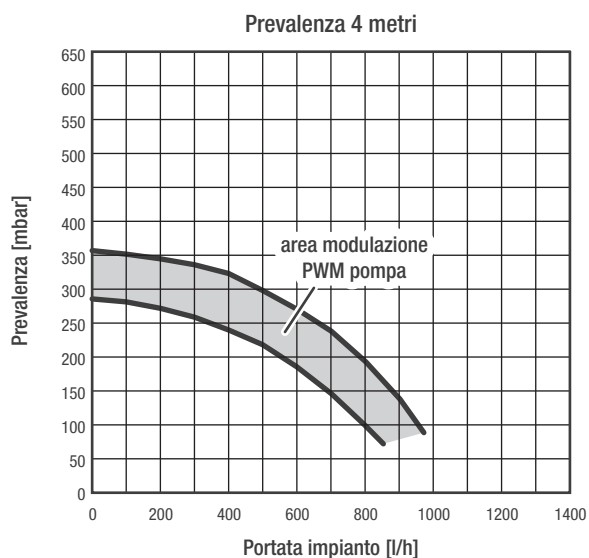
Mynute Green E C.S.I. / R.S.I.



- La caldaia è equipaggiata di un circolatore modulante ad alta efficienza già collegato idraulicamente ed elettricamente, le cui prestazioni utili disponibili sono indicate nei grafici sopra riportati. Il circolatore viene settato in fabbrica con curva prevalenza 6 metri.
- La caldaia è dotata di un sistema antibloccaggio che avvia un ciclo di funzionamento ogni 24 ore di sosta con selettore di funzione in qualsiasi posizione.
- Qualora vi sia la necessità di impiegare una curva differente è possibile selezionare sul circolatore il livello desiderato.

Dati tecnici

Mynute Boiler Green B.S.I. E



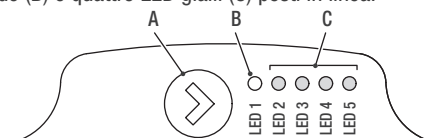
- La caldaia è equipaggiata di un circolatore modulante ad alta efficienza già collegato idraulicamente ed elettricamente, le cui prestazioni utili disponibili sono indicate nei grafici sopra riportati. Il circolatore viene settato in fabbrica con curva prevalenza 6 metri.
- La caldaia è dotata di un sistema antibloccaggio che avvia un ciclo di funzionamento ogni 24 ore di sosta con selettore di funzione in qualsiasi posizione.
- Qualora vi sia la necessità di impiegare una curva differente è possibile selezionare sul circolatore il livello desiderato.

Dati tecnici

Di seguito sono descritte le principali caratteristiche e le modalità per impostarne il funzionamento voluto.

Interfaccia utente

L'interfaccia utente è costituita da un tasto (A), un LED bicolore rosso/verde (B) e quattro LED gialli (C) posti in linea.



L'interfaccia utente permette di visualizzare le prestazioni in funzionamento (stato funzionamento e stato allarme) e impostare le modalità di funzionamento del circolatore.

Le prestazioni, indicate dai LED (B) e (C) sono sempre visibili durante il normale funzionamento del circolatore mentre le impostazioni si effettuano con la pressione del tasto (A).

Indicazione dello stato di funzionamento

Quando il circolatore è in funzione, il LED (B) è verde. I quattro LED gialli (C) indicano il consumo di energia elettrica (P1) come evidenziato nella tabella seguente.

Stato LED	Stato CIRCOLATORE	Consumo in % di P1 MAX (*)
LED verde acceso + 1 LED giallo acceso	Funzionamento al minimo	0÷25
LED verde acceso + 2 LED gialli accesi	Funzionamento al minimo-medio	25÷50
LED verde acceso + 3 LED gialli accesi	Funzionamento al medio-massimo	50÷75
LED verde acceso + 4 LED gialli accesi	Funzionamento al massimo	100

(*) Per la potenza (P1) massima assorbita riferirsi ai seguenti valori: 39 W circolatore caldaia - 52 W circolatore zona diretta.

Indicazione dello stato di allarme

Se il circolatore ha rilevato uno o più allarmi il LED bicolore (B) è rosso. I quattro LED gialli (C) indicano la tipologia di allarme come evidenziato nella tabella seguente.

Stato LED	Descrizione ALLARME	Stato CIRCOLATORE	Eventuale RIMEDIO
LED rosso acceso + LED 5 giallo acceso	L'albero motore è bloccato	Tentativo di avvio ogni 1,5 secondi. Solo avviso.	Attendere o sbloccare l'albero motore
LED rosso acceso + LED 4 giallo acceso	Bassa tensione in ingresso	Il circolatore continua a funzionare	Verificare la tensione in ingresso
LED rosso acceso + LED 3 giallo acceso	Anomalia di alimentazione elettrica oppure circolatore guasto	Il circolatore è fermo	Verificare alimentazione elettrica oppure sostituire il circolatore

In presenza di più allarmi il circolatore visualizzerà solo l'allarme con priorità più alta.

Visualizzazione delle impostazioni attive

Con circolatore alimentato, premendo brevemente il tasto (A) è possibile visualizzare la configurazione attiva del circolatore. I LED indicano le impostazioni attive. In questa fase non può essere fatta nessuna variazione della configurazione del circolatore. Trascorsi due secondi dalla pressione del tasto (A), l'interfaccia utente ritorna alla normale visualizzazione dello stato di funzionamento.

Funzione di blocco tasti

La funzione di blocco tasti ha lo scopo di evitare una modifica accidentale delle impostazioni oppure l'uso improprio del circolatore. Quando la funzione di blocco è attivata, la pressione prolungata del tasto (A) è inibita. Questo impedisce all'utente di entrare nella sezione di impostazione delle modalità di funzionamento del circolatore. L'abilitazione/disabilitazione della funzione di blocco tasti avviene premendo per più di 10 secondi il tasto (A). Durante questo passaggio tutti i LED (C) lampeggeranno per 1 secondo.

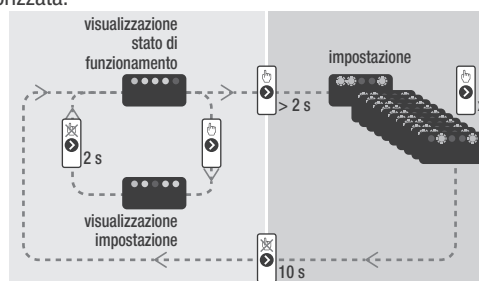


Variazione della modalità di funzionamento

In condizioni di normale funzionamento il circolatore funziona con l'impostazione di fabbrica o l'ultima impostazione effettuata.

Per variane la configurazione:

- Assicurarsi che la funzione blocco tasti sia disattivata.
- Premere il tasto (A) per più 2 secondi sino a che i led iniziano a lampeggiare. Premendo brevemente il tasto (A), nell'arco di un periodo non superiore ai 10 secondi, l'interfaccia utente passerà alla visualizzazione delle impostazioni successive. Le varie impostazioni disponibili appariranno in una sequenza ciclica.
- Non premendo il tasto (A) l'ultima impostazione scelta verrà memorizzata.



- Premendo il tasto (A) sarà possibile passare nuovamente alla "visualizzazione delle impostazioni attive" e verificare che i LED (B) e (C) indichino, per 2 secondi, l'ultima impostazione effettuata.
- Non premendo il tasto (A) per più di 2 secondi l'interfaccia utente passerà alla "visualizzazione dello stato di funzionamento".

Le impostazioni disponibili sono di seguito riportate unitamente alla relativa rappresentazione del LED (B) e (C).

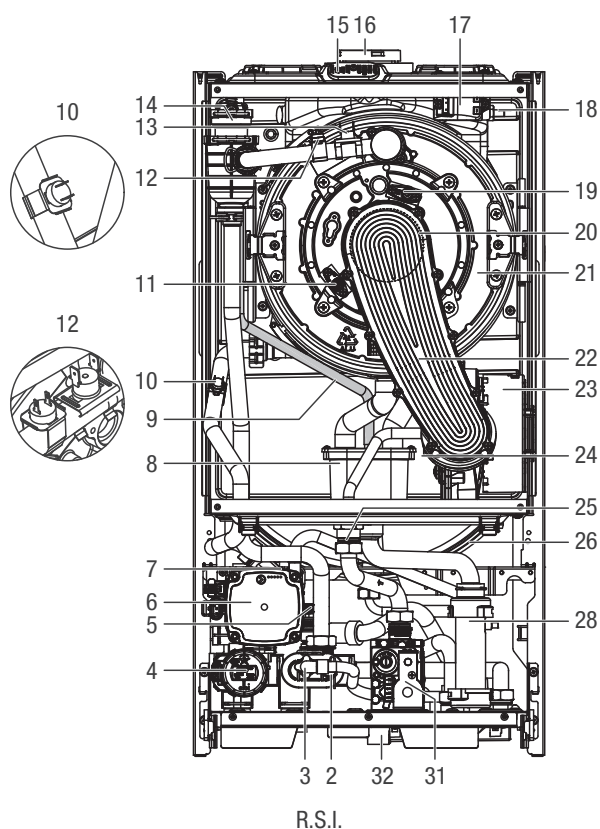
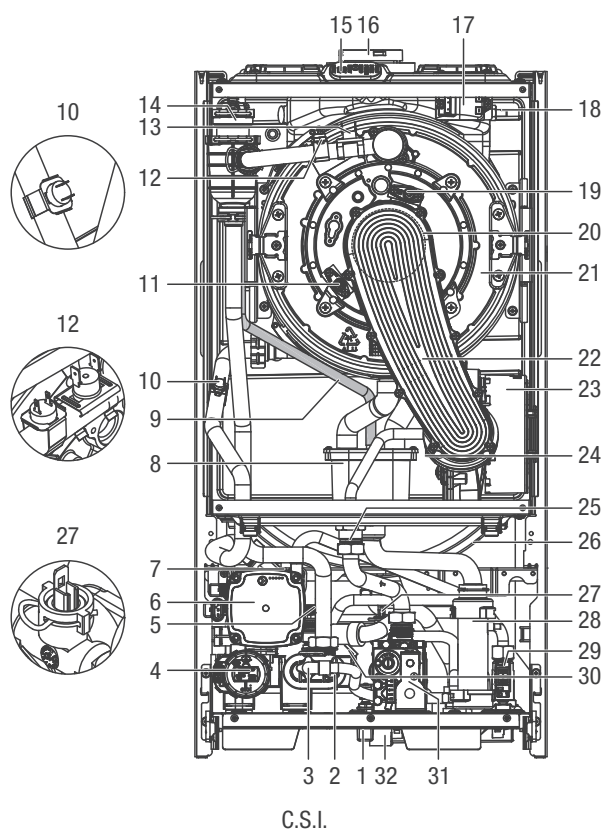
		LED 1 verde	LED 2 giallo	LED 3 giallo	LED 4 giallo	LED 5 giallo
1		●	●	○	○	○
2		●	●	●	○	○
3		●	●	●	●	○
4		●	●	●	●	●

IMPORTANTE - Qualora venisse impostata la curva 3, è necessario sostituire il by-pass interno alla caldaia con quello fornito a corredo.

Descrizione e installazione

Componenti principali

Mynute Green E C.S.I. / R.S.I.

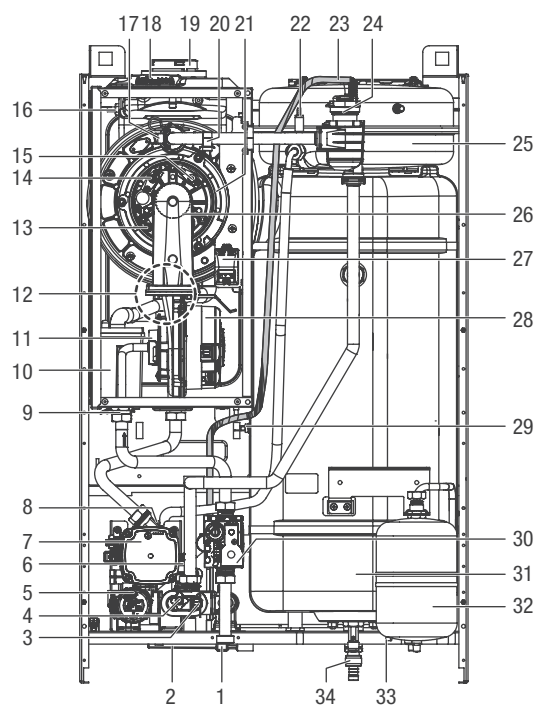


1. Rubinetto di riempimento (solo C.S.I.)
2. Pressostato acqua
3. Valvola di scarico
4. Motore valvola tre vie
5. Valvola di sicurezza
6. Pompa di circolazione
7. Valvola sfogo aria inferiore
8. Raccogli condensa
9. Tubetto degasatore
10. Sonda NTC ritorno
11. Elettrodo rilevazione
12. Sonda ntc mandata
13. Termostato limite
14. Valvola di sfogo aria superiore
15. Tappo presa analisi fumi
16. Scarico fumi

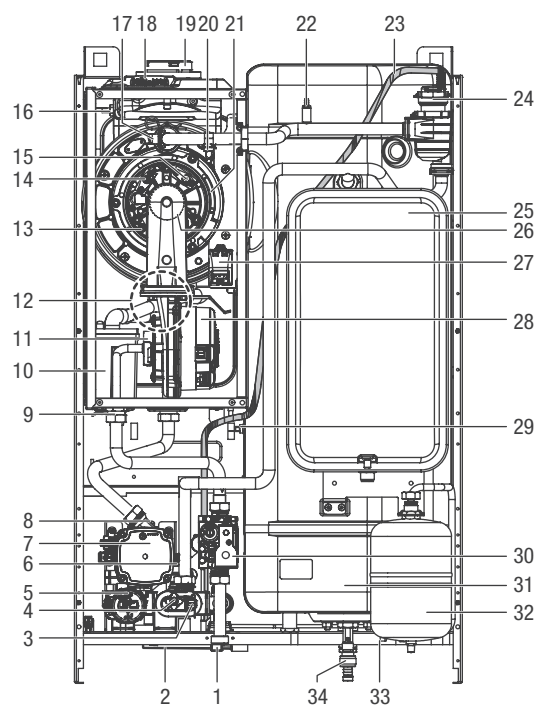
17. Trasformatore di accensione
18. Sonda fumi
19. Elettrodo accensione
20. Bruciatore
21. Scambiatore principale
22. Convogliatore
23. Ventilatore
24. Mixer
25. Ugello gas
26. Vaso espansione
27. Sonda NTC sanitario (solo C.S.I.)
28. Sifone condensa
29. Flussostato (solo C.S.I.)
30. Scambiatore sanitario (solo C.S.I.)
31. Valvola gas
32. Collettore scarichi

Descrizione e installazione

Mynute Boiler Green B.S.I. E



Mod. 25 kW



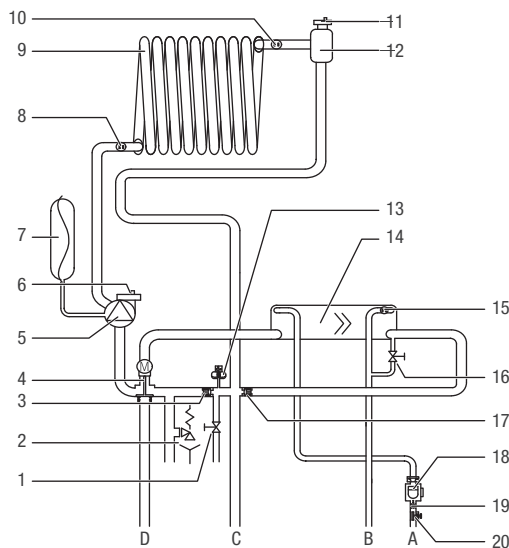
Mod. 35 kW

1. Rubinetto di riempimento
2. Collettore scarichi
3. Pressostato acqua
4. Valvola di scarico
5. Motore valvola a tre vie
6. Valvola di sicurezza riscaldamento
7. Pompa di circolazione
8. Valvola di sfogo aria inferiore
9. Ugello gas
10. Sifone
11. Mixer
12. Sonda NTC ritorno
13. Sensore livello condensa
14. Elettrodo accensione
15. Elettrodo rilevazione
16. Sonda fumi
17. Termostato limite

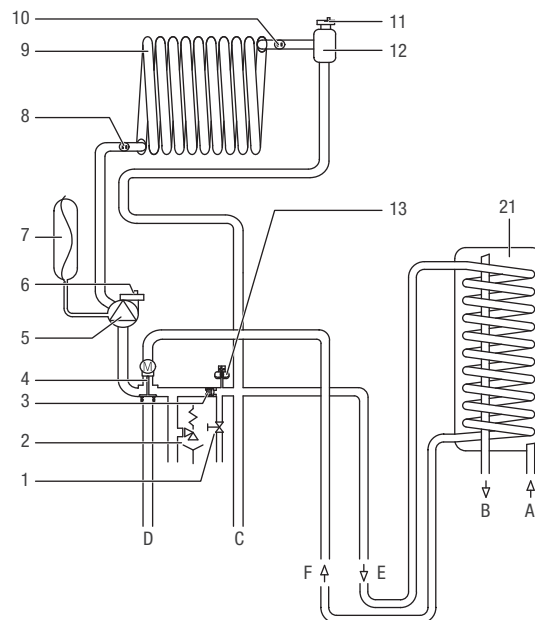
18. Tappo presa analisi fumi
19. Scarico fumi
20. Sonda NTC mandata
21. Scambiatore principale
22. Valvola di sfiato manuale
23. Tubetto degasatore
24. Valvola di sfogo aria superiore
25. Vaso espansione riscaldamento
26. Bruciatore
27. Trasformatore di accensione remoto
28. Ventilatore
29. Sonda NTC sanitario
30. Valvola gas
31. Bollitore
32. Vaso espansione sanitario
33. Valvola sicurezza e non ritorno sanitario
34. Valvola scarico bollitore con dispositivo portagomma

Descrizione e installazione

Circuito idraulico

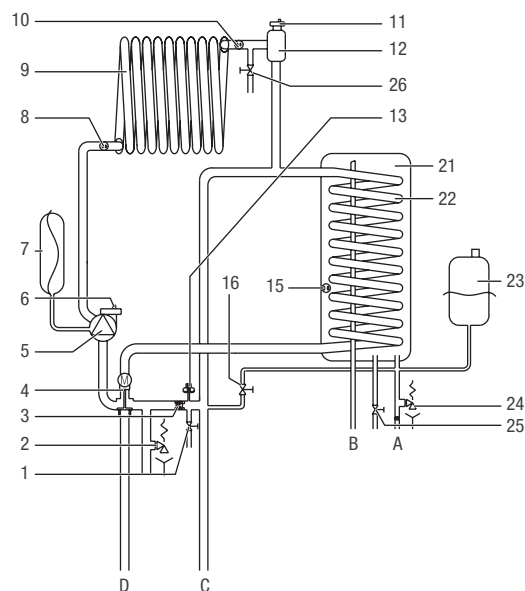


C.S.I.



R.S.I.

- A. Entrata acqua fredda
- B. Uscita acqua calda
- C. Mandata riscaldamento
- D. Ritorno riscaldamento
- E. Mandata bollitore (R.S.I.)
- F. Ritorno bollitore (R.S.I.)
- 1. Valvola di scarico
- 2. Valvola di sicurezza
- 3. By-pass automatico
- 4. Valvola tre vie
- 5. Circolatore
- 6. Valvola automatica di sfogo aria
- 7. Vaso di espansione
- 8. Sonda NTC ritorno
- 9. Scambiatore primario
- 10. Sonda NTC mandata
- 11. Valvola manuale di sfogo aria
- 12. Separatore acqua/aria
- 13. Pressostato acqua
- 14. Scambiatore sanitario (C.S.I.)
- 15. Sonda NTC sanitario (C.S.I. / B.S.I.)
- 16. Rubinetto di riempimento (C.S.I. / B.S.I.)
- 17. Valvola di non ritorno (C.S.I.)
- 18. Flussostato (C.S.I.)
- 19. Filtro sanitario (C.S.I.)
- 20. Rubinetto entrata acqua fredda (C.S.I.)
- 21. Bollitore (B.S.I. o fornibile a richiesta R.S.I.)
- 22. Serpentina bollitore (B.S.I.)
- 23. Vaso espansione sanitario (B.S.I.)
- 24. Valvola di sicurezza (B.S.I.)
- 25. Rubinetto di scarico bollitore (B.S.I.)
- 26. Valvola di sfogo manuale (B.S.I.)

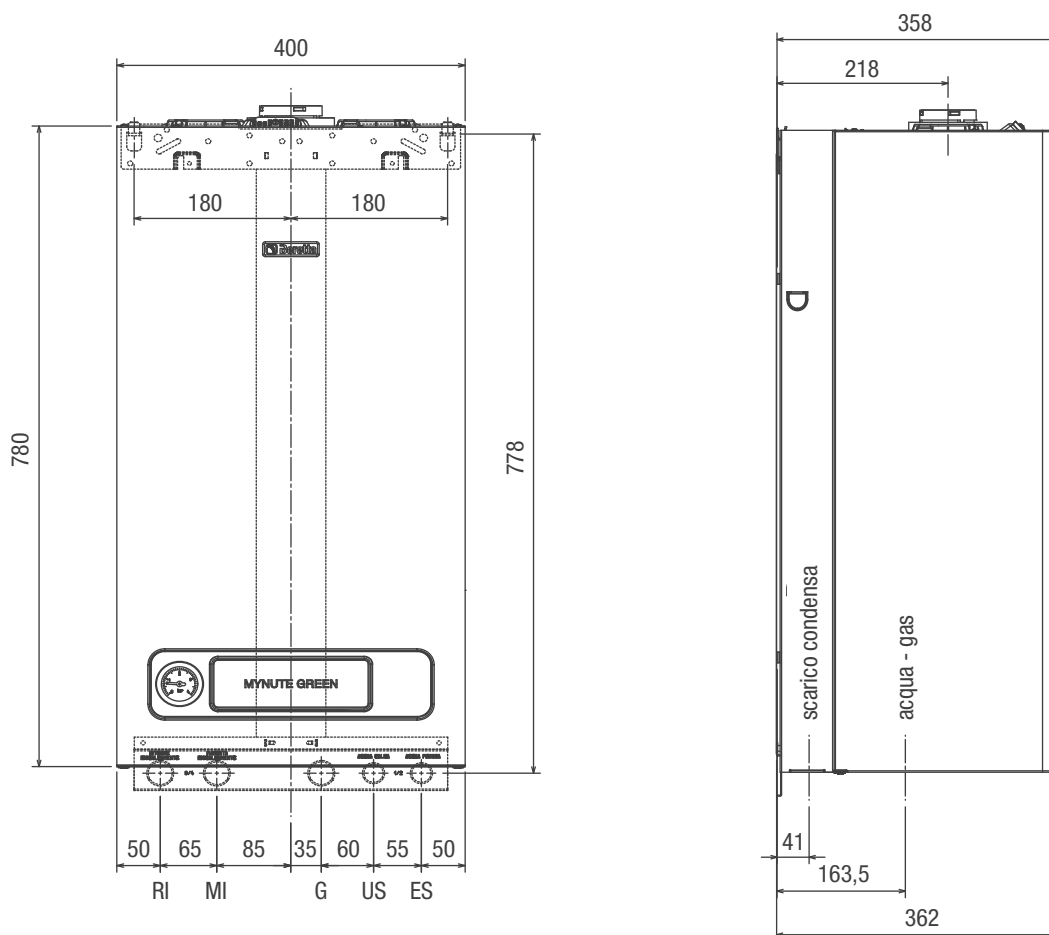


B.S.I.

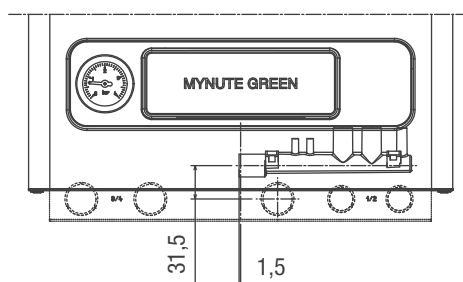
Descrizione e installazione

Dimensioni di ingombro

Mynute Green E C.S.I. / R.S.I.

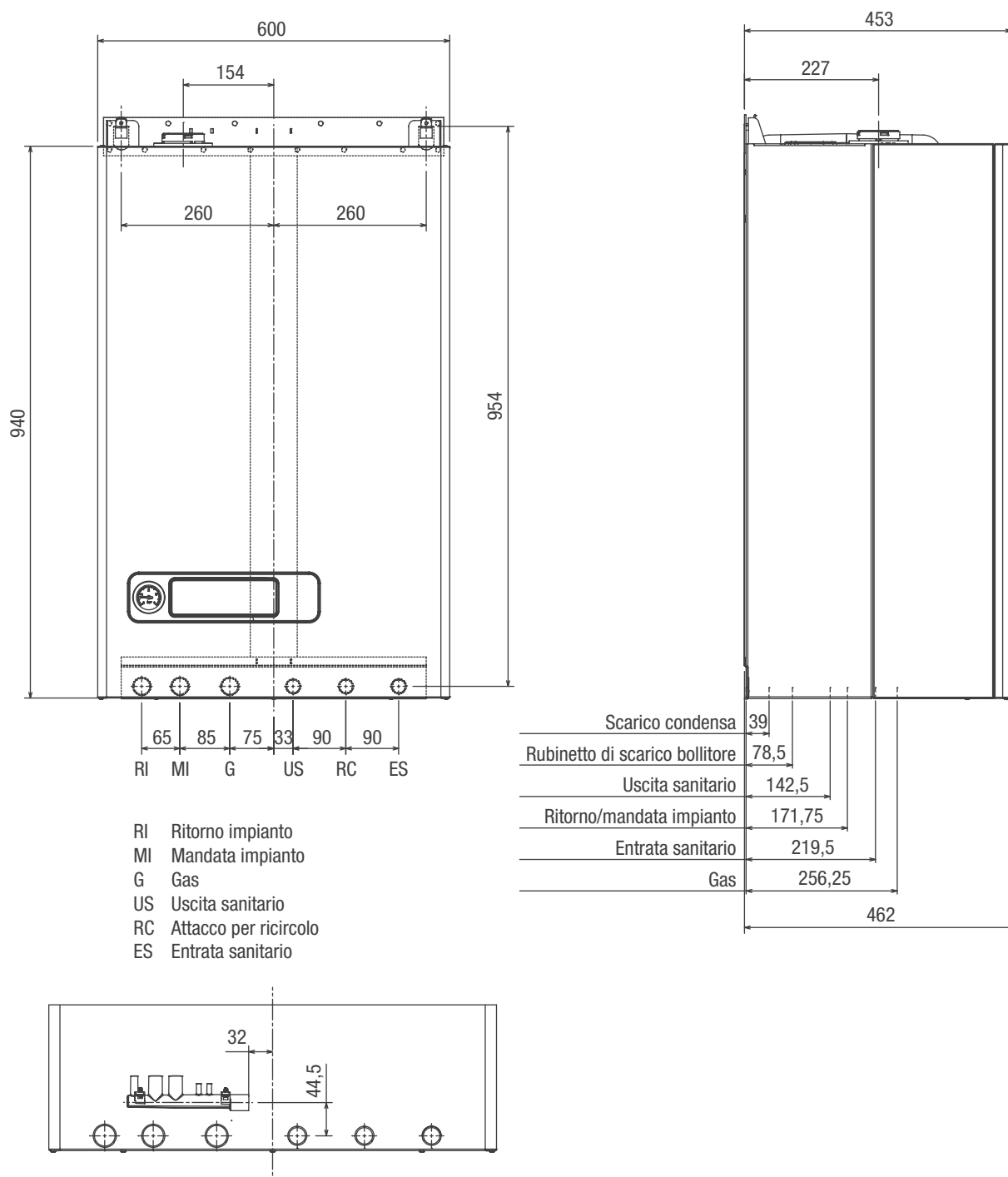


- RI Ritorno impianto
- MI Mandata impianto
- G Gas
- US Uscita sanitario (per R.S.I.: ritorno bollitore esterno)
- ES Entrata sanitario (per R.S.I.: mandata bollitore esterno)



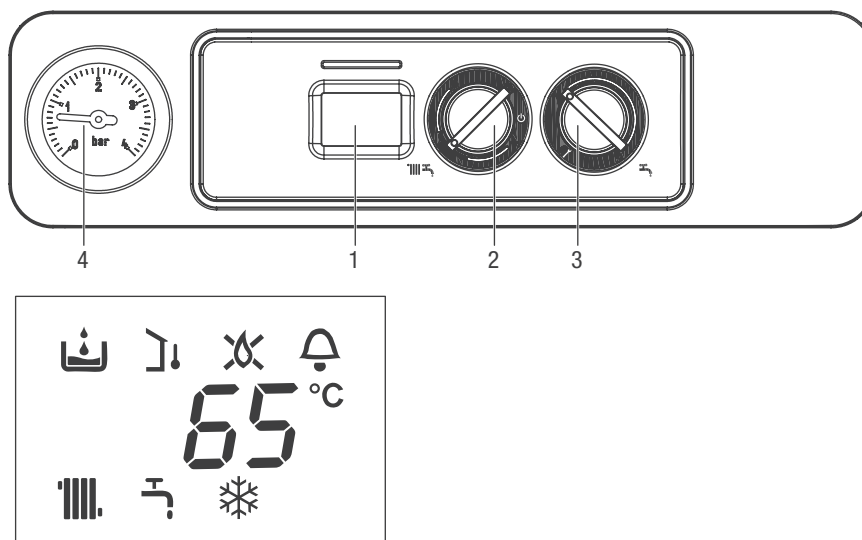
Descrizione e installazione

Mynute Boiler Green B.S.I. E



Descrizione e installazione

Pannello di comando



Descrizione dei comandi

1. **Visualizzatore digitale** che segnala la temperatura di funzionamento e i codici anomalia.
2. **Selettore di funzione.**
 - ⏻ - Spento (OFF) / reset allarmi.
 - ☀ - Estate.
 - ❄☀ - Inverno / regolazione temperatura acqua riscaldamento.
3. **☀ Regolazione temperatura acqua sanitario.**
 - 😊 Funzione preriscaldamento (acqua calda più veloce) (solo mod. C.S.I.).
4. **Idrometro.**

Descrizione delle icone



Caricamento impianto, questa icona viene visualizzata insieme al codice anomalia A 04.



Termoregolazione: indica la connessione ad una sonda esterna.



Blocco fiamma, questa icona viene visualizzata insieme al codice anomalia A 01.



Anomalia: indica una qualsiasi anomalia di funzionamento e viene visualizzata insieme ad un codice di allarme.



Funzionamento in riscaldamento.



Funzionamento in sanitario.

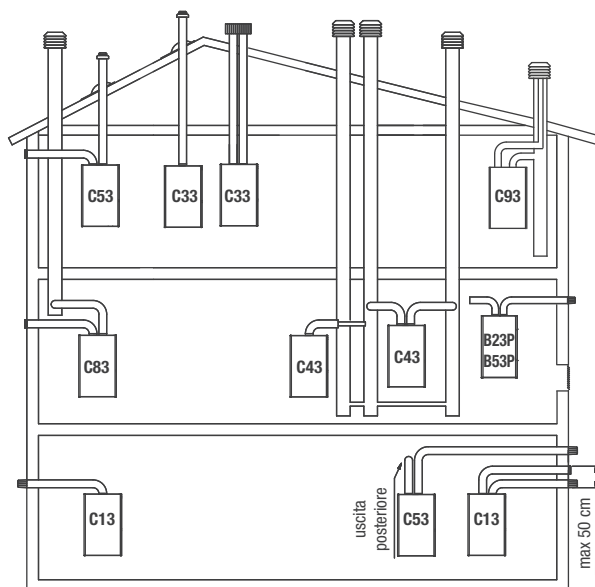


Antigelo: indica che è in atto il ciclo antigelo.



Temperatura riscaldamento / sanitario
oppure anomalia di funzionamento.

Aspirazione aria e scarico fumi



B23P-B53P - Aspirazione in ambiente e scarico all'esterno.

C13/C13x - Scarico a parete concentrico. I tubi possono partire dalla caldaia indipendenti, ma le uscite devono essere concentriche o abbastanza vicine da essere sottoposte a condizioni di vento simili (entro 50 cm).

C33/C33x - Scarico concentrico a tetto. Uscite come C13.

C43/C43x - Scarico e aspirazione in canne fumarie comuni separate, ma sottoposte a simili condizioni di vento.

C53/C53x - Scarico e aspirazione separati a parete o a tetto e comunque in zone a pressioni diverse. Lo scarico e l'aspirazione non devono mai essere posizionati su pareti opposte.

C63/C63x - Scarico e aspirazione realizzati con tubi commercializzati e certificati separatamente (1856/1).

C83/C83x - Scarico in canna fumaria singola o comune e aspirazione a parete.

C93/C93x - Scarico a tetto (simile a C33) e aspirazione aria da una canna fumaria singola esistente.

Fare riferimento al DPR 412/93 e s.m.i. ed alla norma UNI 7129/15.

Norme generali

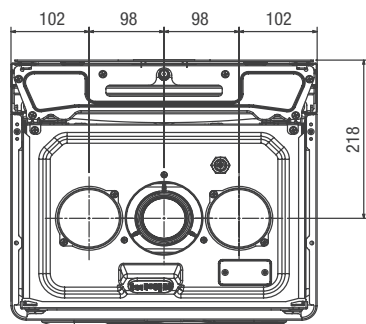
I condotti di scarico fumi possono essere orientati nella direzione più adatta alle esigenze dell'installazione, rispettando la normativa vigente e le tipologie di scarico.

- La caldaia adegua automaticamente la ventilazione in base al tipo di installazione e alla lunghezza del condotto.
- L'utilizzo di un condotto con lunghezza maggiore comporta una perdita di potenza della caldaia (rispetto ai valori riportati nelle tabelle).

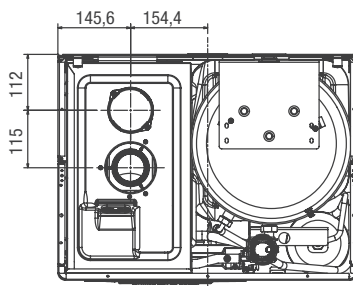
Per lunghezza rettilinea si intende la lunghezza senza curve, terminali di scarico e giunzioni.

Di seguito sono riportate le tabelle con le lunghezze massime consentite.

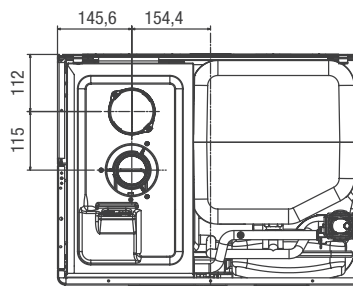
Mynute Green E C.S.I. / R.S.I.



Mynute Boiler Green 25 B.S.I. E



Mynute Boiler Green 35 B.S.I. E

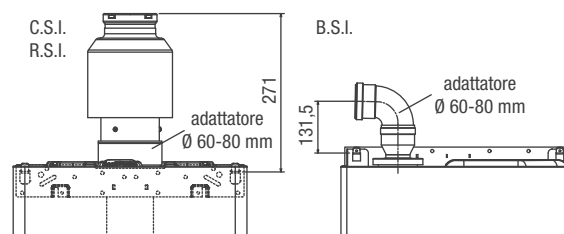


Aspirazione aria e scarico fumi

Installazione forzata aperta (B23P-B53P)

In questa configurazione la caldaia è collegata al condotto di scarico fumi Ø 80 mm tramite un adattatore Ø 60-80 mm.

Lunghezza massima condotto scarico fumi Ø 80 mm		Perdita di carico di ogni curva	
		Curva 45°	Curva 90°
C.S.I. / R.S.I.	80 m	1,0 m	1,5 m
B.S.I.	60 m		

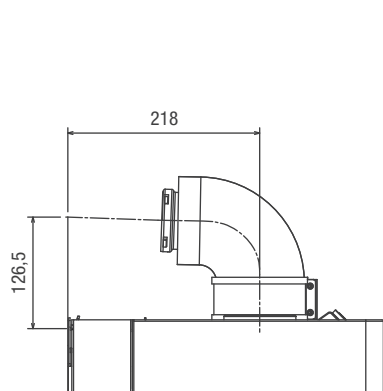


Scarichi coassiali Ø 60-100 / Ø 80-125 mm

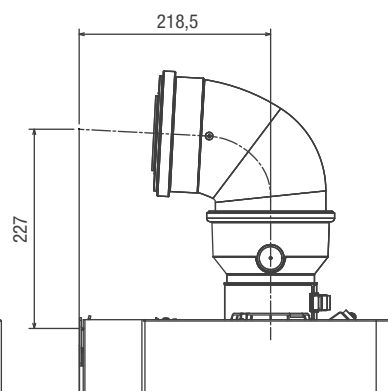
I condotti coassiali possono essere orientati nella direzione più adatta alle esigenze dell'installazione ma va posta particolare attenzione alla temperatura esterna ed alla lunghezza del condotto.

Lunghezza rettilinea condotto coassiale Ø 60-100 mm		Perdita di carico di ogni curva	
		Curva 45°	Curva 90°
7,85 m (orizzontale)	8,85 m (verticale)	1,3 m	1,6 m

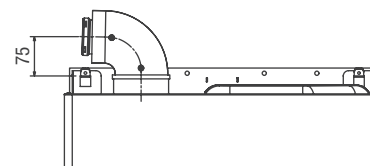
Lunghezza rettilinea condotto coassiale Ø 80-125 mm		Perdita di carico di ogni curva	
		Curva 45°	Curva 90°
14,85		1,0 m	1,5 m



C.S.I. / R.S.I.
Condotti coassiali (Ø 60-100 mm)
(vista laterale)



C.S.I. / R.S.I.
Condotti coassiali (Ø 80-125 mm)
(vista laterale)

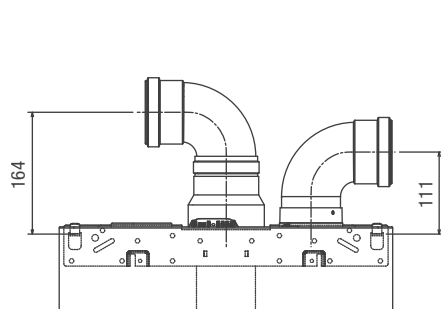


B.S.I.
Condotti coassiali (Ø 60-100 mm)
(vista frontale)

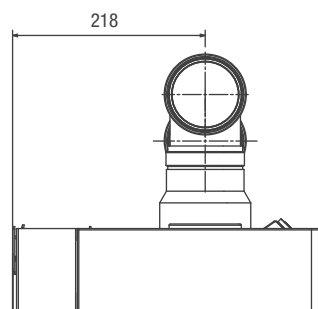
Scarichi sdoppiati Ø 80 mm

I condotti sdoppiati possono essere orientati nella direzione più adatta alle esigenze dell'installazione. Il condotto scarico fumi deve essere collegato all'uscita fumi dopo aver installato l'apposito adattatore.

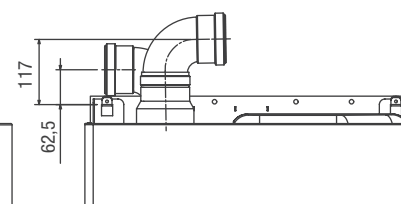
Lunghezza massima rettilinea condotti sdoppiati Ø 80 mm		Perdita di carico di ogni curva	
		Curva 45°	Curva 90°
25 C.S.I.	53 + 53 m	1,0 m	1,5 m
30 C.S.I. / R.S.I.	42 + 42 m		
25 B.S.I. E	36 + 36 m		
35 B.S.I. E	40 + 40 m		



C.S.I. / R.S.I. (vista frontale)



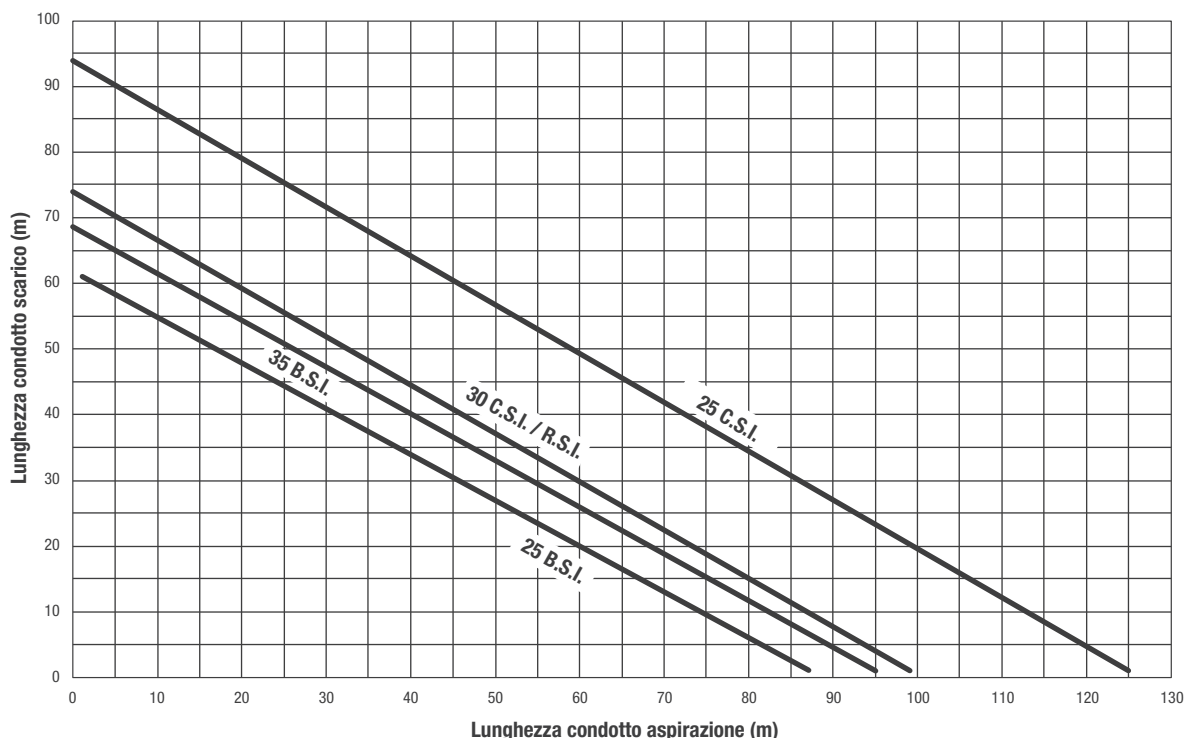
C.S.I. / R.S.I. (vista laterale)



B.S.I. (vista frontale)

Aspirazione aria e scarico fumi

Lunghezza tubi di scarico sdoppiati



Condotti sdoppiati Ø 80 mm con intubamento Ø 50 e 60 mm (solo mod. C.S.I. e R.S.I.)

Le caratteristiche di caldaia consentono il collegamento del condotto scarico fumi Ø 80 mm alle gamme da intubamento Ø 50 e 60 mm. **ATTENZIONE** - Per l'intubamento è consigliato eseguire un calcolo di progetto al fine di rispettare le norme vigenti in materia. In tabella vengono riportate le configurazioni di base ammesse.

Tabella configurazione di base dei condotti (*)

Aspirazione aria	1 curva 90° Ø 80 mm
	4,5 m tubo Ø 80 mm
Scarico fumi	1 curva 90° Ø 80 mm
	4,5 m tubo Ø 80 mm
	Riduzione da Ø 80 mm a Ø 60 mm
	Curva base camino 90°
Per lunghezze condotto intubamento vedi tabella	

(*) Utilizzare la fumisteria sistemi in plastica (PP) per caldaie a condensazione presente a catalogo listino Beretta: Ø 50 e 80 mm classe H1, Ø 60 mm classe P1.

Le caldaie escono dalla fabbrica regolate a:

- **25 C.S.I.** - 4900 rpm in sanitario e 4100 rpm in riscaldamento e la lunghezza massima raggiungibile è 1 m per il tubo Ø 50 mm, 10,6 m per il tubo Ø 60 mm e 58,5 m per il tubo Ø 80 mm.
- **30 C.S.I. / R.S.I.** - 5800 rpm in sanitario e 4900 rpm in riscaldamento e la lunghezza massima raggiungibile è 2 m per il tubo Ø 50 mm, 13,7 m per il tubo Ø 60 mm e 75,5 m per il tubo Ø 80 mm.

Qualora fosse necessario raggiungere maggiori lunghezze compensare le perdite di carico con un aumento del numero di giri del ventilatore come riportato nella tabella regolazioni per garantire la portata termica di targa.

ATTENZIONE - La taratura del minimo non va modificata.

Nel caso il valore di prevalenza sia superiore a 200 Pa è obbligatorio l'utilizzo di fumisteria in classe di pressione H1.

Tabella regolazioni Mynute Green E 25 C.S.I.

Massimo numero giri ventilatore [rpm]		Lunghezza massima condotti intubamento [m]			ΔP all'uscita caldaia con lunghezza massima [Pa]
san.	risc.	Ø 50 mm	Ø 60 mm	Ø 80 mm	
4900	4100	1	10,6	58,5	90
5000	4200	4	16,3	89,6	120
5100	4300	6	21,9	120,7	150
5200	4400	8	27,6	151,8	180
5300	4500	10	31,4	172,5	200
5400	4600	14 (*)	-	229,5 (*)	255
5500	4700	17 (*)	-	270,9 (*)	295
5600	4800	20 (*)	-	315,4 (*)	338
5700	4900	23 (*)	-	353,8 (*)	375
5800	5000	26 (*)	-	390,0 (*)	410
5900	5100	28 (*)	-	426,3 (*)	445
6000	5200	32 (*)	-	467,7 (*)	485
6100	5300	35 (*)	-	519,5 (*)	535
6200	5400	38 (*)	-	560,9 (*)	575
6300	5500	41 (*)	-	600,3 (*)	613
6400	5600	44 (*)	-	638,6 (*)	650
6500	5700	49 (*)	-	700,8 (*)	710

(*) Lunghezze massime installabili SOLO con tubi di scarico in classe H1.

Aspirazione aria e scarico fumi

Tabella regolazioni Mynute Green E 30 C.S.I. / R.S.I.

Massimo numero giri ventilatore [rpm]		Lunghezza massima condotti intubamento [m]			ΔP all'uscita caldaia con lunghezza massima [Pa]
san.	risc.	$\varnothing$ 50 mm	$\varnothing$ 60 mm	$\varnothing$ 80 mm	
5800	4900	2	13,7	75,5	145
5900	5000	4	19,0	104,5	183
6000	5100	5	21,4	117,5	200
6100	5200	8 (*)	-	159,5 (*)	255
6200	5300	11 (*)	-	190,0 (*)	295
6300	5400	13 (*)	-	216,7 (*)	330
6400	5500	15 (*)	-	252,6 (*)	377
6500	5600	19 (*)	-	300,7 (*)	440

(*) Lunghezze massime installabili SOLO con tubi di scarico in classe H1.

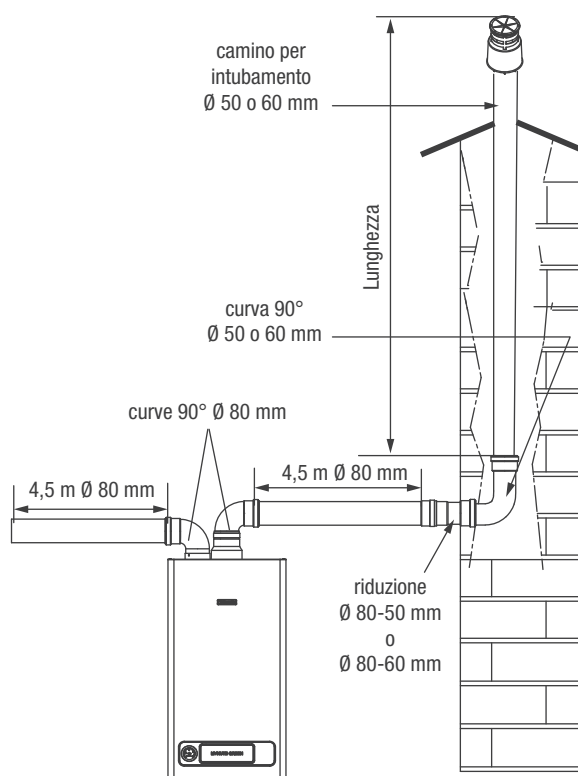
NOTA - In caso di utilizzo di condotti differenti da quelli presenti a catalogo Beretta, è necessario fare riferimento ai valori di ΔP delle tabelle sopra riportate per calcolare la lunghezza massima dei tubi.

Le configurazioni $\varnothing$ 50, 60 e 80 riportano dati sperimentali verificati in laboratorio. In caso di installazioni differenti da quanto indicato nelle tabelle "configurazioni di base" e "regolazioni", fare riferimento alle lunghezze lineari equivalenti riportate di seguito.

ATTENZIONE - In ogni caso sono garantite le lunghezze dichiarate a libretto ed è fondamentale non eccedere.

Componente $\varnothing$ 60 mm	Equivalente lineare in metri $\varnothing$ 80 (m)
Curva 45°	5
Curva 90°	8
Prolunga 0,5 m	2,5
Prolunga 1,0 m	5,5
Prolunga 2,0 m	12

Componente $\varnothing$ 50 mm	Equivalente lineare in metri $\varnothing$ 80 (m)
Curva 45°	12,3
Curva 90°	19,6
Prolunga 0,5 m	6,1
Prolunga 1,0 m	13,5
Prolunga 2,0 m	29,5

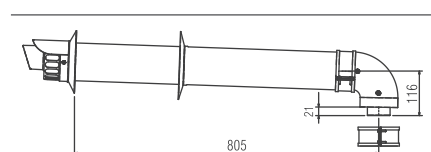


Accessori

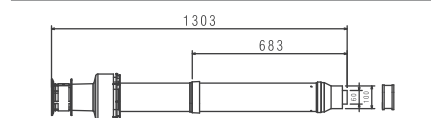
Accessori sistema scarico fumi coassiale Ø 60/100 mm

Per tutte le configurazioni fumisteria fare riferimento all'ultima versione della norma UNI-CIG 7129, al D.P.R. 412/93 e successive modifiche ed integrazioni.

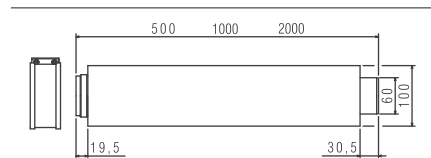
Accessori disponibili (misure espresse in mm)



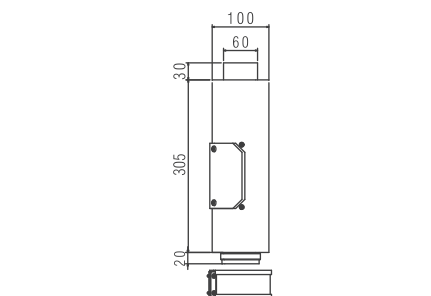
Collettore scarico orizzontale



Collettore scarico verticale

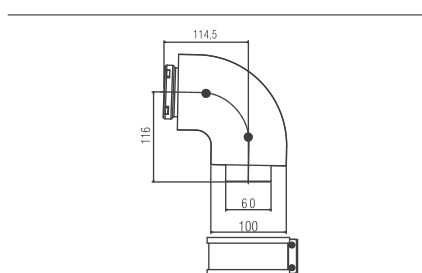


Prolunga

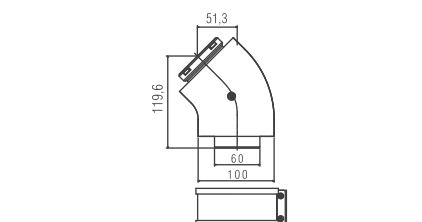


Tronchetto ispezione

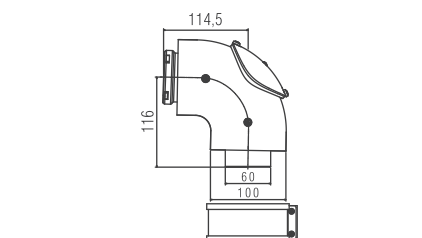
Esempi di installazione



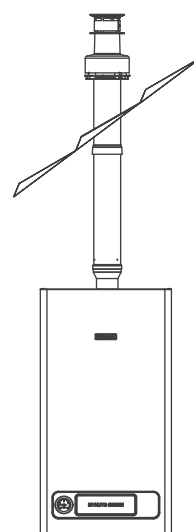
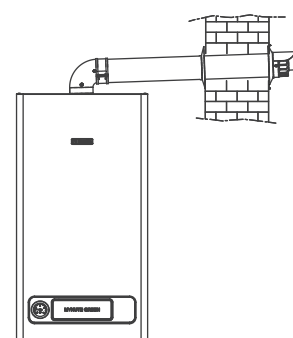
Curva 90°



Curva 45°



Curva 90° ispezionabile

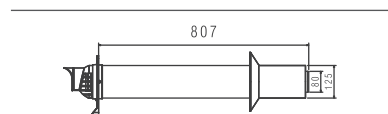


Accessori

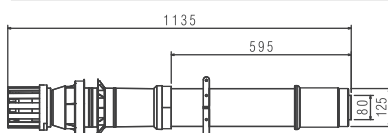
Accessori sistema scarico fumi coassiale Ø 80/125 mm

Per tutte le configurazioni fumisteria fare riferimento all'ultima versione della norma UNI-CIG 7129, al D.P.R. 412/93 e successive modifiche ed integrazioni.

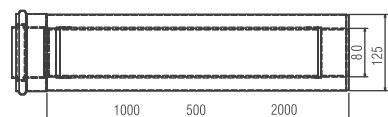
Accessori disponibili (misure espresse in mm)



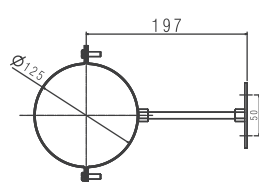
Collettore scarico fumi orizzontale



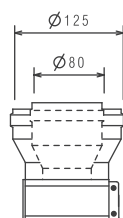
Collettore scarico fumi verticale



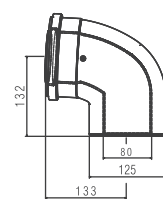
Prolunga



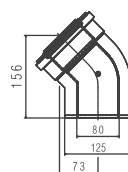
Fascetta



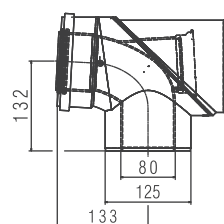
Kit adattatore da Ø 60/100 a Ø 80/125



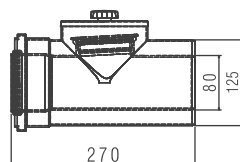
Curva 90°



Curva 45°

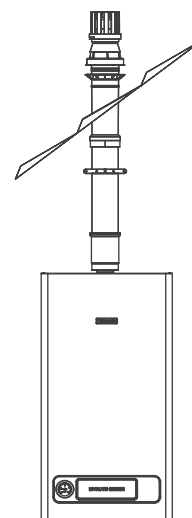
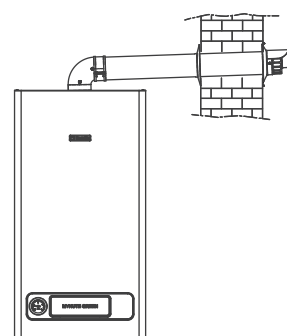


Curva 90° ispezionabile



Tronchetto ispezione

Esempi di installazione

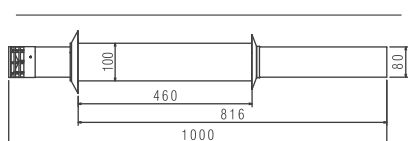


Accessori

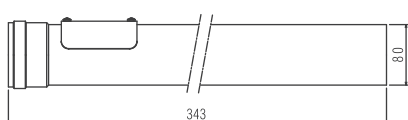
Accessori sistema scarico fumi sdoppiato Ø 80 mm

Per tutte le configurazioni fumisteria fare riferimento all'ultima versione della norma UNI-CIG 7129, al D.P.R. 412/93 e successive modifiche ed integrazioni.

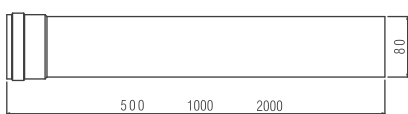
Accessori disponibili (misure espresse in mm)



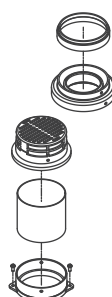
Collettore scarico fumi



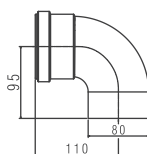
Prolunga ispezionabile



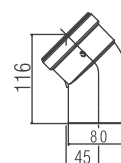
Prolunga



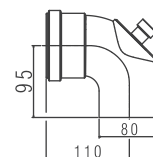
Kit presa aria per sistema sdoppiato
Ø80



Curva 90°

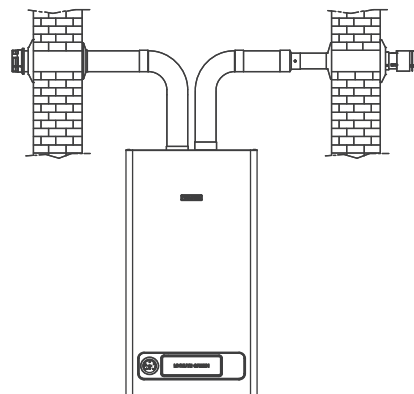
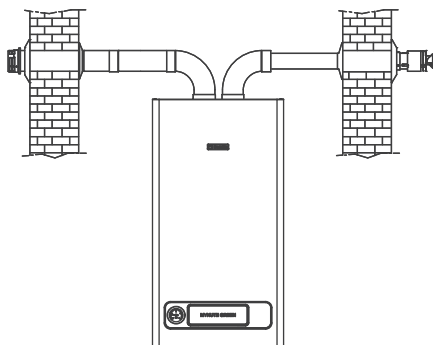


Curva 45°



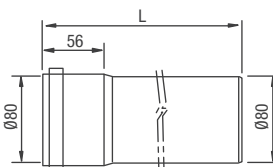
Curva 90° ispezionabile

Esempi di installazione

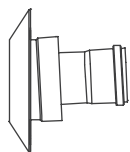


Accessori

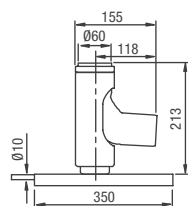
Accessori in polipropilene per intubamento Ø 80 mm (solo C.S.I.)



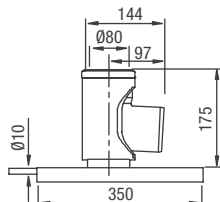
Prolunga in plastica PP (L = 500-1000-2000 mm)



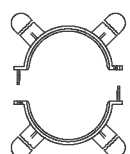
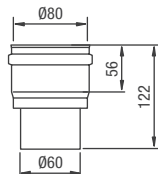
Elemento connessione al condotto fumi



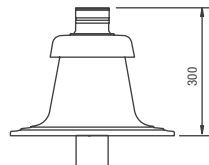
Kit supporto camino



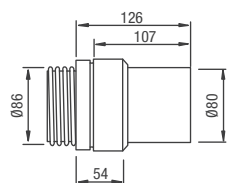
Adattatore in plastica PP



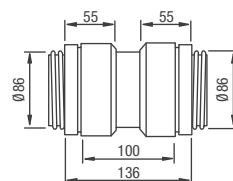
Distanziali tubi nel condotto fumi



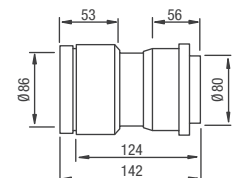
Copri camino in plastica PP



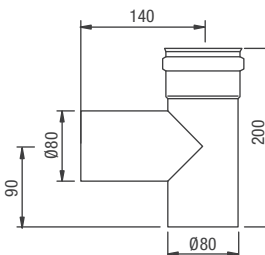
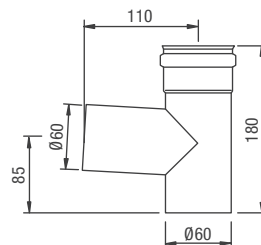
Raccordo rigido-flessibile M in plastica PP



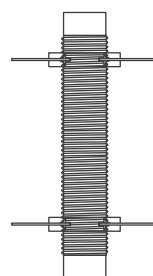
Raccordo rigido-flessibile F/F in plastica PP



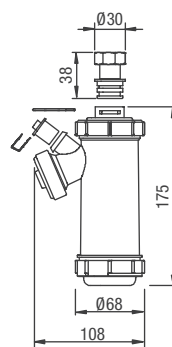
Raccordo rigido-flessibile F in plastica PP



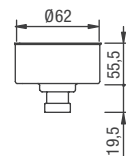
Kit raccordo a "T"



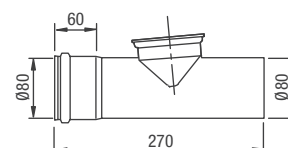
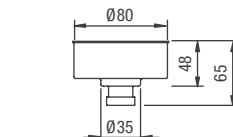
Prolunga flessibile con 8 distanziali in plastica PP



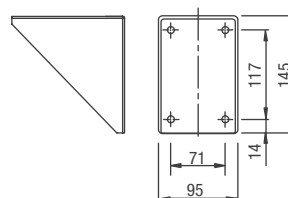
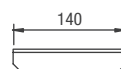
Kit sifone di scarico in plastica PP



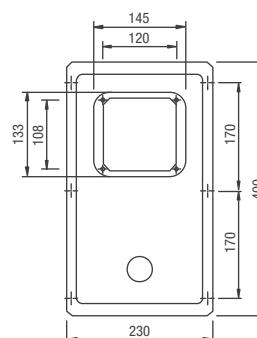
Kit chiusura raccordo a "T" per scarico condensa



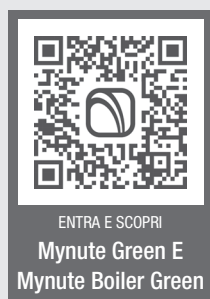
Tronchetto ispezione rettilineo



Kit mensola di sostegno per raccogli condensa



Kit pannello di chiusura per condotto fumi



**Il Servizio Clienti Beretta è a Vostra disposizione
contattando il seguente numero:**

0442 548901*

**Attivo 24/24 h, 7 giorni su 7, per servizi informativi automatici
e con operatore da Lunedì - Venerdì: 8.00 - 19.00**

* Al costo di una chiamata a rete fissa secondo il piano tariffario previsto dal proprio operatore.

**Sede commerciale: Via Risorgimento, 23 A
23900 - Lecco**

www.berettaclima.it

Beretta si riserva di variare le caratteristiche e i dati riportati nel presente fascicolo in qualunque momento e senza preavviso, nell'intento di migliorare i prodotti. Questo fascicolo pertanto non può essere considerato contratto nei confronti di terzi.

 **Beretta**
Il clima di casa.